

## **Publiskā akciju sabiedrība “Grindeks”**

*2005. gada pārskats, kas sagatavots  
saskaņā ar Latvijas likumdošanas prasībām,  
un revidentu ziņojums*

|                                | LPP.    |
|--------------------------------|---------|
| INFORMĀCIJA PAR UZŅĒMUMU       | 3       |
| PADOMES UN VALDES SASTĀVS      | 4       |
| VADĪBAS ZIŅOJUMS               | 5 – 6   |
| REVIDENTU ZIŅOJUMS             | 7       |
| FINANŠU PĀRSKATI:              |         |
| BILANCE                        | 8 – 9   |
| PEĻŅAS VAI ZAUDĒJUMU APRĒĶINS  | 10      |
| PAŠU KAPITĀLA IZMAIŅU PĀRSKATS | 11      |
| NAUDAS PLŪSMAS PĀRSKATS        | 12      |
| FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI     | 13 – 26 |

**PAS "GRINDEKS"**

**INFORMĀCIJA PAR UZŅĒMUMU**

---

|                                                                             |                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nosaukums                                                                   | "GRINDEKS"                                                                                                                                                                                                              |
| Juridiskais statuss                                                         | Publiskā akciju sabiedrība                                                                                                                                                                                              |
| Reģistrācijas numurs Latvijas Republikas Uzņēmumu reģistrā, vieta un datums | 40003034935,<br>Rīga, 1991. gada 11. oktobris                                                                                                                                                                           |
| Darbības veids                                                              | Farmaceutisko, medicīnisko un fitoķīmisko preparātu ražošana                                                                                                                                                            |
| Adrese                                                                      | Krustpils iela 53,<br>Rīga, LV – 1057,<br>Latvija                                                                                                                                                                       |
| Pārskata gads                                                               | 2005. gada 1. janvāris – 2005. gada 31. decembris                                                                                                                                                                       |
| Iepriekšējais pārskata gads                                                 | 2004. gada 1. janvāris – 2004. gada 31. decembris                                                                                                                                                                       |
| Meitas uzņēmumi                                                             | Tallinas Farmācijas rūpnīca AS<br>Tondi 33<br>11316 Tallina<br>Igaunija<br><br>AS Kalceks<br>Krustpils iela 53,<br>Rīga, LV – 1057,<br>Latvija                                                                          |
| Revidenti un to adreses                                                     | Deloitte Audits Latvia SIA<br>Licences nr. 43,<br>Doma laukums 1 (juridiskā adrese),<br>Bīskapa gāte 2 (pasta adrese),<br>Rīga, LV-1050,<br>Latvija<br><br>Māris Bergmanis<br>Zvērināts revidents<br>Sertifikāta nr. 67 |

## PAS "GRINDEKS"

### PADOMES UN VALDES SASTĀVS

---

#### Uznēmuma valde

(saskaņā ar ievēlēšanas/atbrīvošanas datumiem)

No 2003. gada 23. decembra līdz pārskata parakstīšanas brīdim:

| <u>Vārds, uzvārds</u> | <u>Amats</u>          |
|-----------------------|-----------------------|
| Valdis Jākobsons      | Valdes priekšsēdētājs |
| Vitālijs Skrīvelis    | Valdes loceklis       |
| Jānis Romanovskis     | Valdes loceklis       |

#### Uznēmuma padome

(saskaņā ar ievēlēšanas/atbrīvošanas datumiem)

No 2003. gada 23. decembra līdz 2005. gada 6. decembrim:

| <u>Vārds, uzvārds</u> | <u>Amats</u>                     |
|-----------------------|----------------------------------|
| Kirovs Lipmans        | Padomes priekšsēdētājs           |
| Vitālijs Gavrilovs    | Padomes priekšsēdētāja vietnieks |
| Uldis Osis            | Padomes loceklis                 |
| Jānis Naglis          | Padomes loceklis                 |
| Juris Cilinskis       | Padomes loceklis                 |

No 2006. gada 20. janvāra līdz pārskata parakstīšanas brīdim:

| <u>Vārds, uzvārds</u> | <u>Amats</u>                     |
|-----------------------|----------------------------------|
| Kirovs Lipmans        | Padomes priekšsēdētājs           |
| Vitālijs Gavrilovs    | Padomes priekšsēdētāja vietnieks |
| Uldis Osis            | Padomes loceklis                 |
| Jānis Naglis          | Padomes loceklis                 |
| Ivars Kalviņš         | Padomes loceklis                 |

---

Valdes priekšsēdētājs

Valdis Jākobsons

---

Padomes priekšsēdētājs

Kirovs Lipmans

Baltijas vadošā zāļu ražotāja publiskā akciju sabiedrība *Grindeks* 2005. gadā turpinājusi īstenot Uzņēmuma ilgtermiņa attīstības stratēģiju, rezultātā sasniedzot augstākos apgrozījuma un peļņas rādītājus *Grindeks* vēsturē.

Pārskata periodā *Grindeks* neto apgrozījums sasniedzis 32.22 milj. latu, pieaugot par 30.3% salīdzinot ar 2004. gadu. Uzņēmuma neto peļņa veidojusi 4.62 milj. latu, un, salīdzinot ar iepriekšējo gadu, palielinājusies par 89%.

Būtiski pieaugot uzņēmuma bruto peļņai, tās rentabilitāte 2005. gadā bijusi 48.2%, savukārt, tīrās peļņas rentabilitāte – 14.3%, salīdzinot ar 9.9% 2004. gadā.

Uzņēmuma produkcijas eksportēta uz 37 pasaules valstīm un kopējais eksporta apjoms 2005. gadā veidojis 29.87 milj. latu, kas ir par 29% vairāk kā 2004. gadā.

Kopējais apgrozījuma kāpums panākts, galvenokārt, pateicoties aizvien pieaugošiem gatavo zāļu realizācijas apjomiem, īpaši uzsverot *Grindeks* oriģinālprodukta *Mildronāts* pārdošanas rezultātus Krievijas un NVS tirgū.

Uzņēmuma ražoto gatavo zāļu pārdošanas apjomi 2005. gadā sasniedza 28.85 milj. latu, pieaugot par 52.5% attiecībā pret iepriekšējo gadu.

2005. gadā Uzņēmums paplašinājis savu pārstāvniecību tīklu Krievijā – tās atrodas Maskavā, Sanktpēterburgā, Novosibirskā, Volgogradā, Jekaterinburgā, Rostovā pie Donas un Krasnojarskā.

Savukārt, NVS, līdztekus Ukrainai un Baltkrievijai, 2005. gadā kā strauji augošs tirgus izvirzījusies Kazahstāna, uzsākta un paplašinājusies tirdzniecība Uzbekistānā, Kirgīzijā un Azerbaidžānā. Ukrainā *Grindeks* oriģinālprodukts *Mildronāts* atzīts par 2005. gada pārdotāko recepšu medikamentu.

*Grindeks* aktīvi turpinājis izvērst savu darbību Eiropas Savienības valstīs, īpašu vērību pievēršot Polijas, Čehijas un Ungārijas zāļu tirgum. Nozīmīgs solis ir 2005. gadā uzsāktā vairāku Uzņēmuma produktu reģistrācija Somijā un Bulgārijā.

Aktīvo farmaceitisko vielu eksports 2005. gadā veidojis 3.37 milj. Ls, turpinot nostiprināt *Grindeks* ražoto substanču klātbūtni attīstītajos Rietumvalstu tirgos. 2005. gadā *Grindeks* saņēma jau otro CEP sertifikātu (Certificate of Suitability of the Monograph of the European Pharmacopoeia) aktīvajai farmaceitiskajai vielai *Zopiklons* (pirms tam sertificēta arī *Oksitocīna* substance), kas paver plašas iespējas minēto vielu pārdošanai ES tirgū.

*Grindeks* turpina lielus līdzekļus investēt sava produktu portfeļa attīstībā. 2005. gadā Uzņēmumā izveidota jauna *Biznesa attīstības struktūra* un uzsākta apjomīga oriģinālproduktu starptautiska mēroga klīnisko pētījumu programma, kas nākotnē dos iespēju *Grindeks* oriģinālproduktus reģistrēt vēl daudzās pasaules valstīs.

*Grindeks* un tā oriģinālprodukts *Mildronāts* 2005. gadā ieguvis virkni atbalvojumu – Latvijas Darba devēju konfederācijas Inovāciju balvu (kopā ar Latvijas Organiskās sintēzes institūtu), Ekonomikas ministrijas balvu par straujāko eksporta pieaugumu, Latvijas Tirdzniecības un rūpniecības kameras balvu kā Latvijas eksportspējīgākais produkts savā kategorijā.

2005. gada jūnijā Uzņēmums palielināja pamatkapitālu emitējot 1,850,000 akcijas ar katras akcijas nominālvērtību 1 LVL. Akcijas tika emitētas ar akciju emisijas uzcenojumu 5.9 LVL par katru akciju, radot kopējo akciju emisijas uzcenojumu 10,915,000 LVL, kas samazināts par emisijas izdevumiem 403,650 LVL vērtībā.

No akciju papildus emisijas iegūtie līdzekļi tiek investēti tehnoloģiskā potenciāla modernizācijā un ražošanas jaudu palielināšanā. 2005. gadā sāka projektēt jauna gatavo zāļu ražotne, kas ļaus dubultot ražošanas jaudas un ražot vismaz 2 miljardus tablešu un kapsulu gadā. Celtniecību plānots pabeigt 2007. gadā.

Ar Eiropas Savienības Attīstības fondu līdzfinansējumu (Ls 1.5 milj.) 2005. gadā uzsākta jaunas aktīvo farmaceitisko vielu analītiskās mērogošanas laboratorijas izveide. Kopējās projekta izmaksas plānotas 3.26 milj. latu apmērā. Jaunā mērogošanas laboratorija paātrinās jaunu aktīvo substanču ieviešanu ražošanā, tai skaitā klīnisko pētījumu vajadzībām. Projekts tiks realizēts 2006. gada laikā, un paaugstinās Uzņēmuma konkurētspēju Eiropas un ASV tirgos.

2005. gadā *Grindeks* ražotņu un produkcijas atbilstību starptautiskajiem standartiem apliecinājuši septiņu klientu auditi ar pozitīvu novērtējumu, kā arī atkārtoti saņemtais *Labas ražošanas prakses* sertifikāts. Turpinājies darbs vides aizsardzības, sabiedrības veselības un darba drošības jomā, nostiprinot kompānijas ieguldījumu ANO kustības *Globālais līgums* un starptautiskās ķīmijas uzņēmumu programmas *Atbildīgā rīcība* mērķu ieviešanā.

No 2006. gada 2. janvāra *Grindeks* akcijas tiek kotētas *Rīgas Fondu biržas* Oficiālajā sarakstā

*AS Grindeks* peļņa uz akciju (EPS koeficients) 2005. gadā bijusi Ls 0.48.

A/s *Grindeks* plānotais apgrozījums 2006. gadā ir apmēram 40 miljoni latu, tīrās peļņas prognoze – aptuveni 5.8 milj. latu. Saskaņā ar Uzņēmuma ilgtermiņa attīstības stratēģiju, iecerēts, ka 2009. gadā apgrozījums pieaugs līdz 70 milj. latu.

Lai nodrošinātu šādu radikālu ražošanas un tirdzniecības pieaugumu, *Grindeks* turpina virzību uz farmaceitiskā koncerna struktūras paplašināšanu. Jau šobrīd *Grindeks* produkti tiek ražoti Igaunijā, Lietuvā un Polijā, nākotnē plānota ražošanas organizēšana arī Krievijas reģionā un citur. Konkurētspējas nostiprināšanas stratēģija galvenokārt saistīta ar jaunu oriģinālproduktu izstrādi un to īpatsvara pieaugumu apgrozījumā, ražošanas efektivitātes palielināšanu, kā arī tirdzniecības struktūru attīstīšanu jaunos reģionos.

Pēc pārskata gada beigām nav bijuši notikumi, kas varētu ietekmēt Uzņēmuma 2005. gada finanšu rezultātus.

---

Valdes priekšsēdētājs  
Valdis Jākobsons

2006. gada 22. maijā

## REVIDENTU ZIŅOJUMS

Publiskās akciju sabiedrības “Grindeks” akcionāriem:

Mēs esam veikuši publiskās akciju sabiedrības “Grindeks” (“Uzņēmums”) klāt pievienoto 2005. gada finanšu pārskatu, kas atspoguļoti no 8. līdz 26. lappusei un kas ietver Uzņēmuma 2005. gada 31. decembra bilanci, kā arī peļņas vai zaudējumu aprēķinu, pašu kapitāla izmaiņu un naudas plūsmas pārskatus par gadu, kas noslēdzās 2005. gada 31. decembrī, kā arī svarīgāko grāmatvedības politiku un finanšu pārskatu pielikumu revīziju. Par šiem finanšu pārskatiem ir atbildīga Uzņēmuma vadība. Mēs esam atbildīgi par atzinumu, ko, pamatojoties uz veikto revīziju, izsakām par šiem finanšu pārskatiem.

Mēs veicām revīziju saskaņā ar Starptautiskās Grāmatvežu federācijas izdotajiem Starptautiskajiem revīzijas standartiem. Šie standarti nosaka, ka mums ir jāplāno un jāveic revīzija tā, lai iegūtu pietiekamu pārliecību tam, ka finanšu pārskatos nav būtisku neatbilstību. Revīzija ietver finanšu pārskatos uzrādīto summu un to apstiprinošo dokumentu pārbaudi, kas tiek veikta pēc izlases metodes. Revīzija ietver arī pielietoto grāmatvedības principu un vadības veikto aplēšu novērtēšanu, kā arī vispārējo finanšu pārskatu satura izvērtējumu. Mēs uzskatām, ka mūsu veiktā revīzija dod pietiekamu pamatojumu mūsu atzinumam.

Pēc mūsu domām, iepriekš minētie finanšu pārskati visos būtiskajos aspektos sniedz skaidru un patiesu priekšstatu par Uzņēmuma finansiālo stāvokli uz 2005. gada 31. decembri, kā arī par tā darbības rezultātiem, izmaiņām pašu kapitālā un naudas plūsmām par gadu, kas noslēdzās 2005. gada 31. decembrī, un atbilst Latvijas Republikas likuma “Par uzņēmumu gada pārskatiem” prasībām.

Mēs esam iepazinušies arī ar vadības ziņojumu par 2005. gadu, kas atspoguļots 2005. gada finanšu pārskata 5. – 6. lappusē, un neesam atklājuši būtiskas neatbilstības starp šajā vadības ziņojumā un 2005. gada finanšu pārskatos atspoguļoto vēsturisko finanšu informāciju.

Deloitte Audits Latvia SIA  
Licences Nr. 43

Kenneth Taylor Hansen  
Prokūrists

Latvija  
Rīgā, 2006. gada 22. maijā

Māris Bergmanis  
Zvērināts revidents  
Sertifikāts Nr. 67

## PAS "GRINDEKS"

## BILANCE

UZ 2005. GADA 31. DECEMBRI

|                                                                       | Pielikumi | 31.12.2005<br>LVL | 31.12.2004<br>LVL |
|-----------------------------------------------------------------------|-----------|-------------------|-------------------|
| <b>AKTĪVS</b>                                                         |           |                   |                   |
| <b>Ilgtermiņa ieguldījumi</b>                                         |           |                   |                   |
| <b>Nemateriālie ieguldījumi</b>                                       |           |                   |                   |
| Patenti, licences, preču zīmes un tamlīdzīgas tiesības                |           | 441,947           | 519,686           |
| Datorprogrammas                                                       |           | 165,032           | 76,112            |
| Avansa maksājumi par nemateriālajiem ieguldījumiem                    |           | 118,894           | -                 |
| <b>Kopā nemateriālie ieguldījumi</b>                                  | <b>3</b>  | <b>725,873</b>    | <b>595,798</b>    |
| <b>Pamatlīdzekļi</b>                                                  |           |                   |                   |
| Zemes gabali, ēkas un būves                                           |           | 3,251,190         | 2,936,556         |
| Iekārtas un mašīnas                                                   |           | 1,841,708         | 1,577,984         |
| Pārējie pamatlīdzekļi                                                 |           | 456,884           | 337,166           |
| Pamatlīdzekļu izveidošana un nepabeigto celtniecības objektu izmaksas |           | -                 | 36,524            |
| Avansa maksājumi par pamatlīdzekļiem                                  |           | 1,159,643         | 203,024           |
| <b>Kopā pamatlīdzekļi</b>                                             | <b>4</b>  | <b>6,709,425</b>  | <b>5,091,254</b>  |
| <b>Ilgtermiņa finanšu ieguldījumi</b>                                 |           |                   |                   |
| Līdzdalība radniecīgo uzņēmumu kapitālā                               | 5         | 5,612,891         | 5,576,631         |
| <b>Kopā ilgtermiņa finanšu ieguldījumi</b>                            |           | <b>5,612,891</b>  | <b>5,576,631</b>  |
| <b>Kopā ilgtermiņa ieguldījumi</b>                                    |           | <b>13,048,189</b> | <b>11,263,683</b> |
| <b>Apgrozāmie līdzekļi</b>                                            |           |                   |                   |
| <b>Krājumi</b>                                                        |           |                   |                   |
| Izejvielas, pamatmateriāli un palīgmateriāli                          |           | 1,095,500         | 1,108,890         |
| Nepabeigtie ražojumi                                                  |           | 837,839           | 604,320           |
| Gatavie ražojumi un preces pārdošanai                                 | 6         | 2,212,523         | 1,953,477         |
| <b>Kopā krājumi</b>                                                   |           | <b>4,145,862</b>  | <b>3,666,687</b>  |
| <b>Debitori</b>                                                       |           |                   |                   |
| Pircēju un pasūtītāju parādi                                          |           | 7,311,370         | 4,978,089         |
| Citi debitori                                                         | 7         | 863,125           | 500,484           |
| Nākamo periodu izmaksas                                               |           | 78,996            | 129,337           |
| <b>Kopā debitori</b>                                                  |           | <b>8,253,491</b>  | <b>5,607,910</b>  |
| <b>Īstermiņa finanšu ieguldījumi</b>                                  |           |                   |                   |
| Pārējie ieguldījumi                                                   | 8         | 5,050,284         | -                 |
| <b>Kopā īstermiņa finanšu ieguldījumi</b>                             |           | <b>5,050,284</b>  | <b>-</b>          |
| <b>Nauda</b>                                                          | <b>9</b>  | <b>5,967,184</b>  | <b>299,850</b>    |
| <b>Kopā apgrozāmie līdzekļi</b>                                       |           | <b>23,416,821</b> | <b>9,574,447</b>  |
| <b>KOPĀ AKTĪVS</b>                                                    |           | <b>36,465,010</b> | <b>20,838,130</b> |

Pielikumi no 13. līdz 26. lapai ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.

Finanšu pārskatus 2006. gada 22. maijā Uzņēmuma vārdā parakstīja:

Valdes priekšsēdētājs  
Valdis Jākobsons

Padomes priekšsēdētājs  
Kirovs Lipmans

## PAS "GRINDEKS"

## BILANCE

UZ 2005. GADA 31. DECEMBRI

| PASĪVS                                                       | Pielikumi | 31.12.2005<br>LVL | 31.12.2004<br>LVL |
|--------------------------------------------------------------|-----------|-------------------|-------------------|
| <b>Pašu kapitāls</b>                                         |           |                   |                   |
| Akciju kapitāls                                              | 10        | 9,585,000         | 7,735,000         |
| Akciju emisijas uzcenojums                                   |           | 15,687,750        | 5,176,400         |
| Pārējās rezerves                                             |           | 464,905           | 464,905           |
| Uzkrātie zaudējumi:                                          |           |                   |                   |
| a) iepriekšējo gadu uzkrātie zaudējumi                       |           | (4,694,681)       | (7,140,379)       |
| b) pārskata gada peļņa                                       |           | 4,623,691         | 2,445,698         |
| <b>Kopā pašu kapitāls</b>                                    |           | <b>25,666,665</b> | <b>8,681,624</b>  |
| <b>Kreditori</b>                                             |           |                   |                   |
| <b>Ilgtermiņa kreditori</b>                                  |           |                   |                   |
| Aizņēmumi no kredītiestādēm                                  | 11        | 2,745,307         | 2,695,072         |
| Finanšu līzings saistību ilgtermiņa daļa                     |           | -                 | 63,174            |
| Citas ilgtermiņa saistības                                   | 5         | -                 | 502,000           |
| Atliktā uzņēmumu ienākuma nodokļa saistības                  | 19        | 369,006           | 317,199           |
| <b>Kopā ilgtermiņa kreditori</b>                             |           | <b>3,114,313</b>  | <b>3,577,445</b>  |
| <b>Īstermiņa kreditori</b>                                   |           |                   |                   |
| Aizņēmumi no kredītiestādēm                                  | 11        | 1,795,551         | 2,285,049         |
| Finanšu līzings saistību īstermiņa daļa                      |           | 63,157            | 74,660            |
| No pircējiem saņemtie avansi                                 |           | 17,343            | 14,270            |
| Parādi piegādātājiem un darbuzņēmējiem                       | 12        | 3,941,489         | 4,149,248         |
| Nodokļi un valsts sociālās apdrošināšanas obligātās iemaksas | 13        | 452,816           | 228,890           |
| Citas īstermiņa saistības                                    | 5         | 1,347,507         | 1,730,997         |
| Pārējie kreditori                                            |           | 50,629            | 73,130            |
| Uzkrātās saistības                                           | 14        | 15,540            | 22,817            |
| <b>Kopā īstermiņa kreditori</b>                              |           | <b>7,684,032</b>  | <b>8,579,061</b>  |
| <b>Kopā kreditori</b>                                        |           | <b>10,798,345</b> | <b>12,156,506</b> |
| <b>KOPĀ PASĪVS</b>                                           |           | <b>36,465,010</b> | <b>20,838,130</b> |

Pielikumi no 13. līdz 26. lapai ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.

Finanšu pārskatus 2006. gada 22. maijā Uzņēmuma vārdā parakstīja:

Valdes priekšsēdētājs  
Valdis Jākobsons

Padomes priekšsēdētājs  
Kirovs Lipmans

**PAS "GRINDEKS"**

**PEĻŅAS VAI ZAUDĒJUMU APRĒĶINS  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

|                                                                        | <b>Pielikumi</b> | <b>2005<br/>LVL</b> | <b>2004<br/>LVL</b> |
|------------------------------------------------------------------------|------------------|---------------------|---------------------|
| Neto apgrozījums                                                       | 15               | 32,221,202          | 24,724,742          |
| Pārdotās produkcijas ražošanas izmaksas                                | 16               | (16,695,732)        | (15,675,785)        |
| <b>Bruto peļņa</b>                                                     |                  | <b>15,525,470</b>   | <b>9,048,957</b>    |
| Pārdošanas izmaksas                                                    | 17               | (5,634,601)         | (3,446,369)         |
| Administrācijas izmaksas                                               | 18               | (3,880,415)         | (2,677,264)         |
| Pārējie uzņēmuma saimnieciskās darbības ieņēmumi                       |                  | 109,660             | 385,217             |
| Pārējās uzņēmuma saimnieciskās darbības izmaksas                       |                  | (454,958)           | (364,581)           |
| Ieņēmumi no līdzdalības koncerna meitas un asociēto uzņēmumu kapitālos |                  | -                   | 201,515             |
| Pārējie procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi                       |                  | 112,226             | 35                  |
| Procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas                             |                  | (204,787)           | (180,860)           |
| <b>Peļņa pirms nodokļiem</b>                                           |                  | <b>5,572,595</b>    | <b>2,966,650</b>    |
| Uzņēmumu ienākuma nodoklis                                             | 19 (a)           | (910,000)           | (485,904)           |
| Pārējie nodokļi                                                        | 21               | (38,904)            | (35,048)            |
| <b>PĀRSKATA GADA PEĻŅA</b>                                             |                  | <b>4,623,691</b>    | <b>2,445,698</b>    |

*Pielikumi no 13. līdz 26. lapai ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.*

Finanšu pārskatus 2006. gada 22. maijā Uzņēmuma vārdā parakstīja:

\_\_\_\_\_  
Valdes priekšsēdētājs  
Valdis Jākobsons

\_\_\_\_\_  
Padomes priekšsēdētājs  
Kirovs Lipmans

**PAS "GRINDEKS"****PAŠU KAPITĀLA IZMAIŅU PĀRSKATS  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

|                                       | <b>Akciju kapitāls</b> | <b>Akciju emisijas<br/>uzcenojums</b> | <b>Pārējās<br/>rezerves</b> | <b>Uzkrātie<br/>zaudējumi</b> | <b>Kopā</b>       |
|---------------------------------------|------------------------|---------------------------------------|-----------------------------|-------------------------------|-------------------|
|                                       | <b>LVL</b>             | <b>LVL</b>                            | <b>LVL</b>                  | <b>LVL</b>                    | <b>LVL</b>        |
| <b>Uz 2003. gada<br/>31. decembri</b> | <b>7,735,000</b>       | <b>5,176,400</b>                      | <b>464,905</b>              | <b>(7,140,379)</b>            | <b>6,235,926</b>  |
| Pārskata gada peļņa                   | -                      | -                                     | -                           | 2,445,698                     | 2,445,698         |
| <b>Uz 2004. gada<br/>31. decembri</b> | <b>7,735,000</b>       | <b>5,176,400</b>                      | <b>464,905</b>              | <b>(4,694,681)</b>            | <b>8,681,624</b>  |
| Akciju emisija                        | 1,850,000              | 10,511,350                            | -                           | -                             | 12,361,350        |
| Pārskata gada peļņa                   | -                      | -                                     | -                           | 4,623,691                     | 4,623,691         |
| <b>Uz 2005. gada<br/>31. decembri</b> | <b>9,585,000</b>       | <b>15,687,750</b>                     | <b>464,905</b>              | <b>(70,990)</b>               | <b>25,666,665</b> |

*Pielikumi no 13. līdz 26. lapai ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.*

2005. gada jūnijā Uzņēmums palielināja pamatkapitālu emitējot 1,850,000 akcijas ar katras akcijas nominālvērtību 1 LVL. Akcijas tika emitētas ar akciju emisijas uzcenojumu 5.9 LVL par katru akciju, radot kopējo akciju emisijas uzcenojumu 10,915,000 LVL, kas samazināts par emisijas izdevumiem 403,650 LVL vērtībā.

Finanšu pārskatus 2006. gada 22. maijā Uzņēmuma vārdā parakstīja:

---

Valdes priekšsēdētājs  
Valdis Jākobsons

---

Padomes priekšsēdētājs  
Kirovs Lipmans

## PAS "GRINDEKS"

**FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

|                                                                                                  | <b>Pielikumi</b> | <b>2005<br/>LVL</b> | <b>2004<br/>LVL</b> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|---------------------|---------------------|
| <b>PAMATDARBĪBAS NAUDAS PLŪSMA</b>                                                               |                  |                     |                     |
| Pārskata gada peļņa pirms nodokļiem                                                              |                  | 5,572,595           | 2,966,650           |
| Korekcijas, lai saskaņotu pārskata gada peļņu ar naudas līdzekļiem, kas izmantoti pamatdarbībai: |                  |                     |                     |
| Pamatlīdzekļu nolietojums un nemateriālo ieguldījumu amortizācija                                |                  | 911,104             | 746,654             |
| Zaudējumi / (peļņa) no pamatlīdzekļu pārdošanas un norakstīšanas                                 |                  | 3,303               | (26,130)            |
| Uzkrājumi atvaļinājumiem                                                                         |                  | 7,277               | (17,183)            |
| (Peļņa) / zaudējumi no ārvalstu valūtu kursu svārstībām                                          |                  | (57,908)            | 182,290             |
| Ieņēmumi no ilgtermiņa ieguldījumu iegādes                                                       |                  | -                   | (83,103)            |
| Procentu ieņēmumi                                                                                |                  | (112,226)           | (35)                |
| Procentu izmaksas                                                                                |                  | 204,787             | 180,860             |
| Peļņa no finanšu ieguldījumiem                                                                   |                  | -                   | (118,412)           |
| <b>Peļņa pirms apgrozāmo līdzekļu un īstermiņa saistību atlikumu izmaiņu ietekmes</b>            |                  | <b>6,528,932</b>    | <b>3,831,591</b>    |
| Krājumu pieaugums                                                                                |                  | (479,175)           | (644,294)           |
| Debitoru pieaugums                                                                               |                  | (2,630,965)         | (2,166,190)         |
| Kreditoru (samazinājums) / pieaugums                                                             |                  | (338,139)           | 1,494,842           |
| <b>Bruto pamatdarbības naudas plūsma</b>                                                         |                  | <b>3,080,653</b>    | <b>2,515,949</b>    |
| Samaksāts uzņēmumu ienākumu nodoklis un nekustamā īpašuma nodoklis                               |                  | (572,113)           | (435,959)           |
| <b>Pamatdarbības neto naudas plūsma</b>                                                          |                  | <b>2,508,540</b>    | <b>2,079,990</b>    |
| <b>IEGULDĪŠANAS DARBĪBAS NAUDAS PLŪSMA</b>                                                       |                  |                     |                     |
| Pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu iegāde                                                  |                  | (2,662,653)         | (1,171,559)         |
| Pamatlīdzekļu pārdošana                                                                          |                  | -                   | 26,130              |
| Ilgtermiņa finanšu ieguldījumu iegāde                                                            |                  | (921,750)           | (1,500,422)         |
| Īstermiņa finanšu ieguldījumu iegāde                                                             |                  | (5,000,000)         | -                   |
| Saņemti procenti                                                                                 |                  | 47,326              | -                   |
| <b>Ieguldīšanas darbības neto naudas plūsma</b>                                                  |                  | <b>(8,537,077)</b>  | <b>(2,645,851)</b>  |
| <b>FINANSĒŠANAS DARBĪBAS NAUDAS PLŪSMA</b>                                                       |                  |                     |                     |
| Akciju emisija                                                                                   |                  | 12,361,350          | -                   |
| Samaksātie procenti                                                                              |                  | (207,384)           | (145,358)           |
| Aizņēmumu no kredītiestādēm saņemšana                                                            |                  | 1,842,383           | 1,817,902           |
| Aizņēmumu kredītiestādēm atmaksa                                                                 |                  | (2,300,478)         | (908,386)           |
| <b>Finansēšanas darbības neto naudas plūsma</b>                                                  |                  | <b>11,695,871</b>   | <b>764,158</b>      |
| <b>Naudas palielinājums</b>                                                                      |                  | <b>5,667,334</b>    | <b>198,297</b>      |
| <b>Nauda pārskata gada sākumā</b>                                                                | <b>9</b>         | <b>299,850</b>      | <b>101,553</b>      |
| <b>NAUDA PĀRSKATA GADA BEIGĀS</b>                                                                | <b>9</b>         | <b>5,967,184</b>    | <b>299,850</b>      |

*Pielikumi no 13. līdz 26. lapai ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.*

Finanšu pārskatus 2006. gada 22. maijā Uzņēmuma vārdā parakstīja:

Valdes priekšsēdētājs  
Valdis Jākobsons

Padomes priekšsēdētājs  
Kirovs Lipmans

## PAS "GRINDEKS"

### FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI

#### PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ

---

## 1. PAMATINFORMĀCIJA

Publiskā akciju sabiedrība "Grindeks" ("Uzņēmums") tika reģistrēta Latvijas Republikā 1991. gada 11. oktobrī, bet kā publiskā akciju sabiedrība - 1997. gada 25. augustā. Uzņēmuma pamatdarbība ir saistīta ar medicīnisko preparātu, diagnostiku ražošanu, izplatīšanu un realizāciju.

Klāt pievienotie finanšu pārskati ir sastādīti Latvijas nacionālajā valūtā – latos ("LVL").

Tālāk tiek sniegts PAS "Grindeks" izmantoto svarīgāko grāmatvedības metožu apraksts.

## 2. GRĀMATVEDĪBAS UZSKAITES UN NOVĒRTĒŠANAS METODES

### Finanšu pārskatu sagatavošana

Finanšu pārskati tika sagatavoti saskaņā ar Latvijas likumdošanā noteiktām grāmatvedības prasībām pēc sākotnējo izmaksu principa, izņemot atsevišķu aktīvu pārvērtēšanu.

### Izmaiņas grāmatvedības metodēs

Salīdzinot ar iepriekšējo pārskata gadu, Uzņēmums ir mainījis ieguldījumu radniecīgo uzņēmumu kapitālā novērtēšanas metodi. Iepriekšējos pārskata periodos ieguldījumi meitas uzņēmumos tika vērtēti saskaņā ar pašu kapitāla metodi. Minētā izmaiņa tika veikta, lai nodrošinātu likuma „Par uzņēmumu gada pārskatiem” 26. panta prasību ievērošanu, kuras aizstāja spēku zaudējušā likuma „Par uzņēmumu gada pārskatiem” 39. panta prasības.

### Pārklasifikācija

2004. gada finanšu pārskatu posteņu pārklasifikācija tika veikta, lai šie posteņi atbilstu 2005. gada finanšu pārskatu atspoguļošanas principiem. Pārklasifikācijai nav ietekmes uz finanšu rezultātu.

| 2004. gads                                                                 | Sākotnējais<br>atlikums | Pārklasifikācija | Beigu<br>atlikums |
|----------------------------------------------------------------------------|-------------------------|------------------|-------------------|
|                                                                            | LVL                     | LVL              | LVL               |
| <b>Bilance</b>                                                             |                         |                  |                   |
| Uzkrājumi atliktajam uzņēmumu ienākuma<br>nodoklim (Uzkrājumi)             | 317,199                 | (317,199)        | -                 |
| Uzkrājumi atliktajam uzņēmumu ienākuma<br>nodoklim (Ilgttermiņa kreditori) | -                       | 317,199          | 317,199           |
| Uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem<br>(Uzkrājumi)                    | 22,817                  | (22,817)         | -                 |
| Uzkrātās saistības (Īstermiņa kreditori)                                   | -                       | 22,817           | 22,817            |
| <b>Peļņas vai zaudējumu aprēķins</b>                                       |                         |                  |                   |
| Pārdotās produkcijas ražošanas izmaksas                                    | 15,921,407              | (245,622)        | 15,675,785        |
| Pārdošanas izmaksas                                                        | 3,069,275               | 377,094          | 3,446,369         |
| Administrācijas izmaksas                                                   | 2,434,337               | 242 927          | 2,677,264         |
| Pārējās uzņēmuma saimnieciskās darbības<br>izmaksas                        | 738,980                 | (374,399)        | 364,581           |

**FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

---

**Ārvalstu valūtas**

Darījumi, kas veikti ārvalstu valūtās, tiek pārvērtēti latos pēc oficiālā Latvijas Bankas maiņas kursa, kas noteikts uz dienu, kurā darījums ir veikts. Naudas aktīvi un pasīvi tiek pārvērtēti, izmantojot Latvijas Bankas maiņas kursu, kas ir spēkā uz bilances datumu. Galvenajām valūtām tika pielietoti sekojoši maiņas kursi uz 31. decembri:

|     | 2005     | 2004   |
|-----|----------|--------|
| USD | 0.593000 | 0.5160 |
| EUR | 0.702804 | 0.7030 |
| EEK | 0.044900 | 0.0449 |

Peļņa vai zaudējumi no valūtas pārvērtēšanas tiek aprēķināti pēc Latvijas Bankas noteiktā maiņas kursa uz bilances sastādīšanas datumu.

**Nemateriālie ieguldījumi**

Nemateriālie ieguldījumi tiek uzrādīti pēc sākotnējās vērtības, atskaitot amortizāciju, kas tiek aprēķināta pēc lineārās metodes piecu gadu laikā.

**Pamatlīdzekļi**

Pamatlīdzekļi tiek uzrādīti atbilstoši sākotnējai vērtībai, atskaitot uzkrāto nolietojumu.

Pamatlīdzekļu sākotnējā vērtība sastāv no pirkuma cenas, iekļaujot ievadmuitu un jebkādas izmaksas, kuras ir tieši attiecināmas uz pamatlīdzekļa izveidošanu, lai pamatlīdzeklis būtu darba kārtībā tam paredzētajam nolūkam. Pašu izveidoto pamatlīdzekļu pašizmaksa ir nosakāma pēc tādiem pašiem principiem kā nopirktajiem pamatlīdzekļiem. Ja kādu iemeslu dēļ, kuri nav uzskatāmi par īslaicīgiem, pamatlīdzekļu atgūstamā vērtība ir zemāka par to bilances vērtību, tad pamatlīdzekļu bilances vērtība tiek norakstīta līdz to atgūstamajai vērtībai.

Pamatlīdzekļu nolietojums tiek aprēķināts visiem pamatlīdzekļiem, ņemot vērā to sākotnējo vērtību. Pamatlīdzekļu nolietojums tiek aprēķināts pēc lineārās metodes, ņemot par pamatu vidējo pamatlīdzekļu kalpošanas laiku:

|                        |             |
|------------------------|-------------|
| Ēkas un būves          | 5 – 50 gadi |
| Tehnoloģiskās iekārtas | 3 – 8 gadi  |
| Pārējie pamatlīdzekļi  | 3 – 10 gadi |

Remonta un uzturēšanas izmaksas tiek norakstītas izdevumos, kad tās ir radušās. Kapitālie izdevumi ēku atjaunošanai un struktūrelementu uzlabošanai tiek uzrādīti aktīvos, ja šie izdevumi paildzina aktīva lietderīgo kalpošanas laiku virs iepriekš noteiktā.

**Ieguldījumi radniecīgo uzņēmumu kapitālā**

Ieguldījumi radniecīgo uzņēmumu kapitālā attiecas uz ieguldījumiem Uzņēmuma kontrolētajos citos uzņēmumos. Kontrole tiek nodrošināta tad, ja Uzņēmumam ir iespēja noteikt otra uzņēmuma finanšu un saimniecisko politiku, kā arī gūt labumu no šiem darījumiem.

Grāmatvedības politikas maiņa nav radījusi nepieciešamību mainīt salīdzināmos finanšu rādītājus.

Ieguldījumi radniecīgo uzņēmumu kapitālā tiek uzrādīti iegādes vērtībā atņemot vērtības samazinājumu. Gadījumos, kad ieguldījumu atgūstamā vērtība ir nozīmīgi samazinājusies apstākļu ietekmē, kas nav uzskatāmi par pārejošiem, ieguldījuma vērtība tiek samazināta līdz atgūstamajai vērtībai.

### **Finanšu ieguldījumi**

Īstermiņa finanšu ieguldījumi ir ieguldījumi AIF Latu rezerves fondā, kas novērtēti pēc tirgus cenas.

### **Krājumi**

Krājumi tiek uzrādīti pēc zemākās no izmaksu vai tīrās realizācijas vērtības. Tīrā realizācijas vērtība ir pārdošanas cena, kas samazināta par mārketinga un pārdošanas izmaksām.

Materiālu pašizmaksa tiek aprēķināta pēc vidējās svērtās metodes. Nepabeigtā ražošana tiek uzrādīta pēc tiešo materiālu izmaksu vērtības. Gatavie ražojumi tiek uzrādīti faktiskās ražošanas pašizmaksas vērtībā, kas ietver ražošanas tiešās izmaksas - materiālu un tiešās darba izmaksas, ražošanas pārējās izmaksas - energoresursu, palīgmateriālu, iekārtu un uzturēšanas izmaksas, kā arī nolietojumu un ražošanas vispārējās izmaksas - servisa izmaksas, kas attiecas uz ražošanas procesa nodrošināšanu.

### **Pircēju un pasūtītāju parādi**

Bilancē debitoru parādi atspoguļo neto vērtību, ko iegūst, no debitoru parādu kopsummas, atskaitot uzkrājumus nedrošiem parādiem, kuri aprēķināti, individuāli izvērtējot katru debitoru. Uzkrājumi nedrošiem parādiem atspoguļo aprēķināto zaudējumu novērtējumu uz bilances datumu.

### **Naudas**

Nauda sastāv no naudas līdzekļiem kasē un pieprasījuma noguldījumiem kredītiestādēs.

### **Finanšu līzings**

Aktīvi, kas ir iegādāti uz finanšu līzinga noteikumiem, ir uzrādīti bilancē pēc to patiesās vērtības iegādes brīdī. Saistības pret līzinga devēju tiek uzrādītas ilgtermiņa un/vai īstermiņa kreditoros kā finanšu līzinga saistības. Līzinga maksājumi tiek sadalīti starp pamatsummas atmaksu un finanšu izdevumiem. Finanšu izdevumi ir aprēķināti atbilstoši neatmaksātajai pamatsummai, izmantojot nemainīgu procentu likmi.

### **Vērtības samazinājums**

Uz katru bilances datumu Uzņēmums novērtē nemateriālo ieguldījumu un pamatlīdzekļu atlikušās vērtības, lai noteiktu, vai nav noticis aktīvu vērtības samazinājums. Ja kaut kas norāda uz to, tiek novērtēta aktīvu tirgus vērtība, lai noteiktu vērtības zaudējumu apjomu. Gadījumos, kad kādam aktīvam tirgus vērtību nav iespējams noteikt, Uzņēmums naudu ienesošās vienības, pie kuras pieder aktīvs, vērtību.

Atgūstamā vērtība ir augstākā no sekojošām vērtībām – patiesā vērtība mīnus pārdošanas izmaksas, vai aktīva lietošanas vērtība. Novērtējot aktīva lietošanas vērtību, nākotnes naudas plūsmas tiek diskontētas pielietojot diskonta likmes, kas atspoguļo tirgus cenas pieaugumu sakarā ar vispārējo inflāciju un riskus, kas saistīti ar konkrēto aktīvu.

Ja aktīva (vai naudu ienesošās vienības) atgūstamā vērtība tiek novērtēta zemāk kā tā atlikusī vērtība, aktīva (vai naudu ienesošās vienības) atlikusī vērtība tiek samazināta līdz atgūstamajai vērtībai. Vērtības samazinājums tiek uzskaitīts peļņas vai zaudējumu aprēķinā, ja vien aktīvs netiek uzskaitīts pārvērtētajā vērtībā. Šajā gadījumā vērtības samazinājums tiek atspoguļots kā pārvērtēšanas rezerves samazinājums.

Gadījumos, kad vērtības samazinājums tiek reversēts, aktīva (vai naudu ienesošās vienības) atlikusī vērtība tiek palielināta līdz novērtētajai atgūstamajai vērtībai, taču nepārsniedzot to vērtību, kāda būtu aktīvam, ja iepriekšējos gados vērtības samazināšanās nebūtu notikusi. Reversētais aktīvu vērtības samazinājums tiek uzrādīts peļņas vai zaudējumu aprēķinā, izņemot gadījumus, kad aktīvs tiek uzskaitīts pārvērtētajā vērtībā. Šajā gadījumā vērtības palielinājums tiek uzskaitīts kā pārvērtēšanas rezerves palielinājums.

## **PAS "GRINDEKS"**

### **FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

---

#### **Ieņēmumu un izdevumu uzskaitē**

Ieņēmumi un izdevumi tiek atzīti pēc uzkrājumu principa.

Ieņēmumi tiek uzrādīti, kad preces tiek nosūtītas pircējiem un arī īpašumtiesības tiek nodotas pircējiem. Ieņēmumi tiek uzrādīti, atskaitot piešķirtās atlaides.

Izdevumi tiek atzīti, kad tie ir radušies.

#### **Finanšu izdevumi**

Izmaksas, kas saistītas ar aizņēmumiem, tiek norakstītas uz izdevumiem periodā, uz kuru tās attiecas un uzrādītas postenī "Procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas".

#### **Uzņēmumu ienākuma nodoklis**

Uzņēmumu ienākuma nodoklis tiek aprēķināts saskaņā ar Latvijas Republikas nodokļu likumdošanu, pielietojot 15% likmi.

#### **Atliktais uzņēmumu ienākuma nodoklis**

Atliktie nodokļu maksājumi attiecas uz visām īslaicīgām atšķirībām, kas rodas veicot ienākumu un izdevumu uzskaiti atbilstoši grāmatvedības un nodokļu likumdošanai. Atliktie nodokļu maksājumi ir saistības, kas tiek aprēķinātas, izmantojot nodokļu likmes, kas tiks piemērotas, mainoties īslaicīgām atšķirībām. Galvenās īslaicīgās atšķirības rodas no atšķirībām pamatlīdzekļu nolietojuma normās nodokļu un grāmatvedības vajadzībām. Atlikto nodokļu maksājumu aktīva postenis tiek iekļauts finanšu pārskatos tikai tādos gadījumos, kad šī aktīva atgūšana ir reāla.

#### **Novērtējumu izmantošana**

Sagatavojot finanšu pārskatus, vadībai ir nepieciešams lietot novērtējumus un pieņēmumus. Šie novērtējumi un pieņēmumi ietekmē aktīvu, pasīvu un ārpusbilances posteņu lielumu, kā arī pārskata perioda ieņēmumus un izdevumus. Faktiskie rezultāti var atšķirties no šiem aprēķiniem.

#### **Darījumi ar saistītām pusēm**

Ja viena persona var kontrolēt otru vai arī, ja tai ir ievērojama ietekme uz otru personu, pieņemot ar finansēm vai saimniecisko darbību saistītus lēmumus, tad tās tiek uzskatītas par saistītām pusēm. Par saistītām pusēm tiek uzskatīti akcionāri, darbinieki, Valdes locekļi, viņu tuvi ģimenes locekļi un uzņēmumi, kas tieši vai netieši caur vienu vai vairākiem starpniekiem kontrolē Uzņēmumu vai arī kuras Uzņēmums kontrolē, vai kuri ar Uzņēmumu atrodas zem kopējas kontroles.

**PAS "GRINDEKS"**

**FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

**3. NEMATERIĀLIE IEGULDĪJUMI**

|                             | Patenti, licences,<br>preču zīmes un<br>tamlīdzīgas<br>tiesības<br>LVL | Datorprogrammas<br>LVL | Avansa<br>maksājumi par<br>nemateriālajiem<br>ieguldījumiem<br>LVL | Kopā<br>LVL |
|-----------------------------|------------------------------------------------------------------------|------------------------|--------------------------------------------------------------------|-------------|
| <b>Sākotnējā vērtība</b>    |                                                                        |                        |                                                                    |             |
| Uz 2003. gada 31. decembri  | 912,267                                                                | 180,204                | -                                                                  | 1,092,471   |
| Iegāde                      | -                                                                      | 27,050                 | -                                                                  | 27,050      |
| Uz 2004. gada 31. decembri  | 912,267                                                                | 207,254                | -                                                                  | 1,119,521   |
| Iegāde                      | 62,500                                                                 | 126,606                | 118,894                                                            | 308,000     |
| Uz 2005. gada 31. decembri  | 974,767                                                                | 333,860                | 118,894                                                            | 1,427,521   |
| <b>Uzkrātā amortizācija</b> |                                                                        |                        |                                                                    |             |
| Uz 2003. gada 31. decembri  | 248,674                                                                | 100,329                | -                                                                  | 349,003     |
| Aprēķinātā amortizācija     | 143,907                                                                | 30,813                 | -                                                                  | 174,720     |
| Uz 2004. gada 31. decembri  | 392,581                                                                | 131,142                | -                                                                  | 523,723     |
| Aprēķinātā amortizācija     | 140,239                                                                | 37,686                 | -                                                                  | 177,925     |
| Uz 2005. gada 31. decembri  | 532,820                                                                | 168,828                | -                                                                  | 701,648     |
| <b>Atlikusi vērtība</b>     |                                                                        |                        |                                                                    |             |
| Uz 2004. gada 31. decembri  | 519,686                                                                | 76,112                 | -                                                                  | 595,798     |
| Uz 2005. gada 31. decembri  | 441,947                                                                | 165,032                | 118,894                                                            | 725,873     |

PAS "GRINDEKS"

FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ

4. PAMATLĪDZEKĻI

|                                  | Zemes<br>gabali, ēkas<br>un būves<br>LVL | Iekārtas un<br>mašīnas<br>LVL | Pārējie<br>pamatli-<br>dzeļi<br>LVL | Pamatlīdzek-<br>ļu izveidošana<br>un nepabeigto<br>celtniecības<br>objektu<br>izmaksas<br>LVL | Avansa<br>maksājumi<br>par<br>pamatli-<br>dzeļiem<br>LVL | Kopā<br>LVL |
|----------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-------------|
| <b>Sākotnējā vērtība</b>         |                                          |                               |                                     |                                                                                               |                                                          |             |
| Uz 2003. gada 31. decembri       | 3,230,260                                | 5,207,622                     | 887,360                             | 142,955                                                                                       | 382,230                                                  | 9,850,427   |
| Iegāde                           | 327,514                                  | 604,039                       | 226,680                             | -                                                                                             | -                                                        | 1,158,233   |
| Nodots ekspluatācijā             | 285,637                                  | -                             | -                                   | (106,431)                                                                                     | (179,206)                                                | -           |
| Izslēgšana                       | -                                        | (88,819)                      | (1,389)                             | -                                                                                             | -                                                        | (90,208)    |
| Uz 2004. gada 31. decembri       | 3,843,411                                | 5,722,842                     | 1,112,651                           | 36,524                                                                                        | 203,024                                                  | 10,918,452  |
| Iegāde                           | 216,263                                  | 771,215                       | 207,532                             | -                                                                                             | 1,159,643                                                | 2,354,653   |
| Nodots ekspluatācijā             | 239,548                                  | -                             | -                                   | (36,524)                                                                                      | (203,024)                                                | -           |
| Izslēgšana                       | -                                        | (4,889)                       | (15,290)                            | -                                                                                             | -                                                        | (20,179)    |
| Uz 2005. gada 31. decembri       | 4,299,222                                | 6,489,168                     | 1,304,893                           | -                                                                                             | 1,159,643                                                | 13,252,926  |
| <b>Uzkrātais nolietojums</b>     |                                          |                               |                                     |                                                                                               |                                                          |             |
| Uz 2003. gada 31. decembri       | 792,322                                  | 3,822,351                     | 729,781                             | -                                                                                             | -                                                        | 5,344,454   |
| Pārskata gada nolietojums        | 114,533                                  | 410,398                       | 47,003                              | -                                                                                             | -                                                        | 571,934     |
| Izslēgšana                       | -                                        | (87,891)                      | (1,299)                             | -                                                                                             | -                                                        | (89,190)    |
| Uz 2004. gada 31. decembri       | 906,855                                  | 4,144,858                     | 775,485                             | -                                                                                             | -                                                        | 5,827,198   |
| Pārskata gada nolietojums        | 141,177                                  | 506,094                       | 85,908                              | -                                                                                             | -                                                        | 733,179     |
| Izslēgšana                       | -                                        | (3,492)                       | (13,384)                            | -                                                                                             | -                                                        | (16,876)    |
| Uz 2005. gada 31. decembri       | 1,048,032                                | 4,647,460                     | 848,009                             | -                                                                                             | -                                                        | 6,543,501   |
| <b>Atlikusī bilances vērtība</b> |                                          |                               |                                     |                                                                                               |                                                          |             |
| Uz 2004. gada 31. decembri       | 2,936,556                                | 1,577,984                     | 337,166                             | 36,524                                                                                        | 203,024                                                  | 5,091,254   |
| Uz 2005. gada 31. decembri       | 3,251,190                                | 1,841,708                     | 456,884                             | -                                                                                             | 1,159,643                                                | 6,709,425   |

Uzņēmuma īpašumā esošās zemes kadastrālā vērtība uz 2005. gada 31. decembri bija LVL 108,333.

Uzņēmums ir iekļājis savu nekustamo īpašumu ar bilances vērtību uz 2005. gada 31. decembri LVL 3,005,567 kā nodrošinājumu aizdevumiem (skatīt pielikumu Nr. 11).

5. LĪDZDALĪBA RADNIECĪGO UZŅĒMUMU KAPITĀLOS

|                                        | 31.12.2005       |        | 31.12.2004       |        |
|----------------------------------------|------------------|--------|------------------|--------|
|                                        | LVL              | %      | LVL              | %      |
| AS "Kalceks"                           | 3,425,490        | 97.40% | 3,425,490        | 97.40% |
| AS "Tallinas Farmācijas rūpnīca" (TFR) | 2,187,401        | 95.01% | 2,151,141        | 93.53% |
|                                        | <u>5,612,891</u> |        | <u>5,576,631</u> |        |

2005. gadā AS "Tallinas Farmācijas rūpnīca" strādāja ar zaudējumiem EEK 984,351 (LVL 44,197) apmērā. AS "Tallinas Farmācijas rūpnīca" pašu kapitāls uz 2005. gada 31. decembri bija EEK 50,239,437 (LVL 2,255,751). 2005. gadā Uzņēmums palielināja savu līdzdalību AS "Tallinas Farmācijas rūpnīca" akciju kapitālā, iegādājoties 18,581 akcijas.

2004. gada laikā AS "Grindeks" noslēdza priekšlīgumu par 97.4 % AS „Kalceks” akciju iegādi. Līdz 2004. gada beigām Grindeks pārņēma AS „Kalceks” faktisko kontroli, kā arī veica daļēju apmaksu par akciju iegādi LVL 1,192,493 apmērā. AS „Kalceks” akciju iegādes kopējā summa sastāda LVL 3,425,490. Atlikusī maksājuma summa uz 31.12.2004. par akciju iegādi LVL 2,232,997 apmērā ir uzrādīta kā Uzņēmuma saistības (īstermiņa saistības: LVL 1,730,997, ilgtermiņa saistības LVL 502,000). Atlikusī īstermiņa saistību daļa uz 2005. gada 31. decembri par AS "Kalceks" akciju iegādi sastāda LVL 1,347,507.

**PAS "GRINDEKS"**

**FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

---

2005. gadā AS „Kalceks” strādāja ar zaudējumiem LVL 12,815 apmērā. AS „Kalceks” pašu kapitāls uz 2005. gada 31. decembri bija LVL 3,081,995.

**6. GATAVIE RAŽOJUMI UN PRECES PĀRDOŠANAI**

|                                   | <b>31.12.2005</b> | <b>31.12.2004</b> |
|-----------------------------------|-------------------|-------------------|
|                                   | <b>LVL</b>        | <b>LVL</b>        |
| Prece pārdošanai                  | 1,423,866         | 1,266,142         |
| Pašražotā un kopražotā produkcija | 788,657           | 687,335           |
| <b>Kopā</b>                       | <b>2,212,523</b>  | <b>1,953,477</b>  |

**7. CITI DEBITORI**

|                                                             | <b>31.12.2005</b> | <b>31.12.2004</b> |
|-------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|
|                                                             | <b>LVL</b>        | <b>LVL</b>        |
| Pievienotās vērtības nodokļa pārmaksa (13. pielikums)       | 242,482           | 58,326            |
| Iedzīvotāju ienākuma nodokļa pārmaksa (13. pielikums)       | 4,589             | -                 |
| Nekustamā īpašuma un dabas resursu nodoklis (13. pielikums) | 187               | 5,170             |
| Sociālās apdrošināšanas iemaksu pārmaksa (13. pielikums)    | -                 | 18,256            |
| Pārējie                                                     | 615,867           | 418,732           |
| <b>Kopā</b>                                                 | <b>863,125</b>    | <b>500,484</b>    |

**8. PĀRĒJIE IEGULDĪJUMI**

Kā pārējie ieguldījumi tiek uzrādīta ieguldījuma apliecību vērtība AIF Latu rezerves fondā. Uzņēmumam pieder 4,509,826 apliecības, kur 1 apliecības tirgus cena uz 2005. gada 31. decembri bija LVL 1.11984.

**9. NAUDA**

|                       | <b>31.12.2005</b> | <b>31.12.2004</b> |
|-----------------------|-------------------|-------------------|
|                       | <b>LVL</b>        | <b>LVL</b>        |
| Naudas līdzekļi bankā | 5,956,440         | 293,413           |
| Naudas līdzekļi kasē  | 10,744            | 6,437             |
| <b>Kopā</b>           | <b>5,967,184</b>  | <b>299,850</b>    |

**10. AKCIJU KAPITĀLS**

Uz 2004. gada 31. decembri Uzņēmuma emitētais akciju kapitāls sastāvēja no 7,735,000 parastajām akcijām ar katras akcijas nominālvērtību LVL 1.

2005. gadā Uzņēmums veica papildus akciju ar nominālvērtību LVL 1,850,000 emisiju. Akcijas tika pārdotas ar LVL 10,511,350 akciju emisijas uzcenojumu (skatīt aprakstu 11. lapā)

**PAS "GRINDEKS"**

**FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

Uzņēmuma akcionāri uz 2005. un 2004. gada 31. decembri bija sekojoši:

|                                            | <b>Procentuālais<br/>ieguldījums<br/>(%)<br/>31.12.2005</b> | <b>Procentuālais<br/>ieguldījums<br/>(%)<br/>31.12.2005</b> |
|--------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| Kirovs Lipmans                             | 28.73                                                       | 27.38                                                       |
| Anna Lipmane                               | 16.69                                                       | 20.70                                                       |
| Vitālijs Gavrilovs                         | 11.30                                                       | 14.00                                                       |
| VAS "Valsts sociālās apdrošināšanas fonds" | 2.29                                                        | 2.84                                                        |
| Jānis Naglis                               | -                                                           | 3.70                                                        |
| Pārējie                                    | 40.99                                                       | 31.38                                                       |
| <b>Kopā</b>                                | <b>100.00</b>                                               | <b>100.00</b>                                               |

**11. AIZŅĒMUMI NO KREDĪTIESTĀDĒM**

|                                                | <b>31.12.2005<br/>LVL</b> | <b>31.12.2004<br/>LVL</b> |
|------------------------------------------------|---------------------------|---------------------------|
| Kredītlīnija no HVB Bank, Latvija              | 849,999                   | -                         |
| Finanšu ministrija (Pasaules Bankas kredīts)   | 380,000                   | 380,000                   |
| HVB Bank, Latvija                              | 191,163                   | 191,216                   |
| Parex banka, Latvija                           | 177,550                   | 177,600                   |
| Hansabanka, Latvija                            | 167,189                   | 167,235                   |
| Hansabanka, Latvija                            | 29,650                    | 197,806                   |
| Kredītlīnija no Hansabankas, Latvija           | -                         | 1,171,192                 |
| <b>Īstermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm</b>   | <b>1,795,551</b>          | <b>2,285,049</b>          |
| Hansabanka, Latvija                            | 992,384                   | -                         |
| Finanšu ministrija (Pasaules Bankas kredīts)   | 684,769                   | 1,064,769                 |
| HVB Bank, Latvija                              | 477,907                   | 669,256                   |
| Parex banka, Latvija                           | 325,509                   | 503,200                   |
| Hansabanka, Latvija                            | 264,738                   | 432,047                   |
| Hansabanka, Latvija                            | -                         | 25,800                    |
| <b>Ilgttermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm</b> | <b>2,745,307</b>          | <b>2,695,072</b>          |
| <b>Kopā</b>                                    | <b>4,540,858</b>          | <b>4,980,121</b>          |

Aizņēmumi ir atmaksājami sekojoši:

|                                                                       | <b>31.12.2005<br/>LVL</b> | <b>31.12.2004<br/>LVL</b> |
|-----------------------------------------------------------------------|---------------------------|---------------------------|
| Pirmajā gadā                                                          | 1,795,551                 | 2,285,049                 |
| Otrajā gadā                                                           | 1,338,741                 | 941,851                   |
| No trešā līdz piektajam gadam                                         | 1,406,566                 | 1,753,221                 |
| <b>Kopā</b>                                                           | <b>4,540,858</b>          | <b>4,980,121</b>          |
| Īstermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm (uzrādīts īstermiņa kreditoros) | <b>(1,795,551)</b>        | <b>(2,285,049)</b>        |
| <b>Ilgttermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm</b>                        | <b>2,745,307</b>          | <b>2,695,072</b>          |

**PAS "GRINDEKS"**

**FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>31.12.2005<br/>LVL</b> | <b>31.12.004<br/>LVL</b> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|--------------------------|
| 1994. gadā Uzņēmums saņēma rehabilitācijas kredītu no Finanšu Ministrijas USD 6,322,957 apmērā (vēlāk kredīta atmaksa tika piesaistīta valūtas grozam, kurš sastāv no USD 1, JPY 125 un DEM 2) ar gada procentu likmi 7.6 % gadā. 2004. gada 22. novembrī tika noslēgts Kredīta pārjaunojuma līgums, kurā atlikušās saistības fiksētas latos un sastāda LVL 1,444,769. Procentu likme noteiktā Valsts iekšējā aizņēmuma obligāciju pēdējās izsoles vidējā gada peļņas likme plus 0.5 %. Kredīta atmaksas termiņš ir 2007. gada 5. septembris. Uzņēmums atbild par kredītsaistību izpildi ar savu mantu.                                                                                                                                                | 1,064,769                 | 1,444,769                |
| 2005. gada 29. augustā Uzņēmums noslēdza Aizdevuma līgumu Hansabanku par kopējo summu EUR 4,642,830 laboratorijas izveides finansēšanai un jaunu ražošanas iekārtu iegādei. Kredīta atmaksa termiņš ir 2012. gada 29. augusts. Procentu likme tiek veidota no Eiro 6 mēnešu EURIBOR plus 1.75 %. Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 992,384                   | -                        |
| 2005. gada 5. maijā Uzņēmums noslēdza Kredītlīnijas līgumu ar "HVB Bank Latvia" LVL 850,000 apmērā ar atmaksas termiņu 2006. gada 28. aprīlī. Procentu likme tiek aprēķināta kā summa no 3 mēnešu RIGIBOR plus 1.55 %. Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 849,999                   | -                        |
| 2004. gada 29. jūnijā Uzņēmums saņēma ilgtermiņa kredītu no "HVB Bank Latvia" EUR 1,200,000 apmērā pamatlīdzekļu iegādes refinansēšanai ar atmaksas termiņu 2009. gada 30. jūnijs. Gada procentu likme noteikta 3 mēnešu EURIBOR plus 1.6%. Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 669,070                   | 860,472                  |
| 2004. gada 10. martā Uzņēmums saņēma ilgtermiņa kredītu no Pareks bankas EUR 1,360,000 apmērā apgrozāmo līdzekļu papildināšanai ar atmaksas termiņu 2008. gada 10. oktobris. Gada procentu likme noteikta 3 mēnešu EURIBOR plus 1.65%. Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 503,059                   | 680,800                  |
| 2003. gada 30. jūlijā Uzņēmums saņēma ilgtermiņa kredītu no Hansabankas EUR 1,130,000 apmērā, lai segtu TFR saistības pret Sampopank Igaunijā ar atmaksas termiņu 2008. gads. Gada procentu likme noteikta 6 mēnešu EUR Libor plus 2%. Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 431,927                   | 599,282                  |
| 1999. gada 9. septembrī Uzņēmums saņēma kredītu no Hansabankas USD 1,000,000 apmērā. 2000. gada 20. martā kredīts tika pārkreditēts uz summu USD 1,800,000 ar atmaksas termiņu 2003. gada 20. marts. 2003. gada 24. februārī atmaksas termiņš tika pagarināts līdz 2006. gada 20. februārim. Procentu likme ir noteikta 3 mēnešu USD LIBOR plus 2 %. Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 29,650                    | 223,606                  |
| 1998. gada 20. martā Uzņēmums saņēma kredītlīniju no Hansabankas. Saskaņā ar 2003. gada 20. janvāra izmaiņām kredītlīnijas limits ir noteikts USD 2,200,000 un kredītlīnijas darbības termiņš ir 2004. gada 20. janvāris, gada procentu likme no 2003. gada maija tika noteikta USD 3 mēnešu LIBOR plus 2 %. 2004. gada 20. janvārī kredītlīnijas darbības termiņš ir pagarināts līdz 2005. gada 20. janvārim. 2005. gada 20. janvārī kredītlīnijas limits tika noteikts EUR 2,400,000 apmērā ar procentu likmi 6 mēnešu EURIBOR plus 1.8 %, darbības termiņš tika pagarināts līdz 2006. gada 27. janvārim. 2006. gada janvārī Kredītlīnijas darbības termiņš ir pagarināts līdz 2007. gada 27. janvārim. Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu. | -                         | 1,171,192                |
| <b>Kopā</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <b>4,540,858</b>          | <b>4,980,121</b>         |

**PAS "GRINDEKS"**

**FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

**12. PARĀDI PIEGĀDĀTĀJIEM UN DARBUZŅĒMĒJIEM**

|                                              | <b>31.12.2005<br/>LVL</b> | <b>31.12.2004<br/>LVL</b> |
|----------------------------------------------|---------------------------|---------------------------|
| AS "Tallinas Farmācijas rūpnīca" (TFR)       | 919,283                   | 1,185,824                 |
| AS Sanitas                                   | 646,334                   | 1,831,982                 |
| JELFA S. A.                                  | 320,885                   | 67,020                    |
| Johnson and Johnson Consumer Pharmaceuticals | -                         | 20,929                    |
| Pārējie                                      | 2,054,987                 | 1,043,493                 |
| <b>Kopā</b>                                  | <b>3,941,489</b>          | <b>4,149,248</b>          |

**13. NODOKĻI UN VALSTS SOCIĀLĀS APDROŠINĀŠANAS OBLIGĀTĀS IEMAKSAS**

|                                     | <b>Nodokļu<br/>saistības<br/>uz 2004.<br/>gada 31.<br/>decembri<br/>LVL</b> | <b>Nodokļu<br/>pārmaksa<br/>uz 2004.<br/>gada 31.<br/>decembri<br/>LVL</b> | <b>Aprēķināts<br/>par<br/>2005. gadu<br/>LVL</b> | <b>Ieskaitīts<br/>cita<br/>nodokļa<br/>apmaksai<br/>LVL</b> | <b>Samaksāts<br/>2005. gadā<br/>LVL</b> | <b>Nodokļu<br/>saistības<br/>uz 2005.<br/>gada 31.<br/>decembri<br/>LVL</b> | <b>Nodokļu<br/>pārmaksa<br/>uz 2005.<br/>gada 31.<br/>decembri<br/>LVL</b> |
|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| Uzņēmumu<br>ienākuma<br>nodoklis    | 201,611                                                                     | -                                                                          | 858,193                                          | (77,351)                                                    | (539,492)                               | 442,961                                                                     | -                                                                          |
| Nekustamā<br>īpašuma<br>nodoklis    | -                                                                           | (4,683)                                                                    | 38,904                                           | -                                                           | (32,621)                                | 1,600                                                                       | -                                                                          |
| Pievienotās<br>vērtības<br>nodoklis | -                                                                           | (58,326)                                                                   | (1,114,569)                                      | 930,413                                                     | -                                       | -                                                                           | (242,482)                                                                  |
| Sociālās<br>iemaksas                | -                                                                           | (18,256)                                                                   | 962,964                                          | (801,341)                                                   | (135,312)                               | 8,055                                                                       | -                                                                          |
| Dabas resursu<br>nodoklis           | -                                                                           | (487)                                                                      | 1,546                                            | (5)                                                         | (1,241)                                 | -                                                                           | (187)                                                                      |
| Iedzīvotāju<br>ienākuma<br>nodoklis | 27,096                                                                      | -                                                                          | 820,071                                          | (51,713)                                                    | (800,043)                               | -                                                                           | (4,589)                                                                    |
| Riska nodeva                        | 183                                                                         | -                                                                          | 2,338                                            | (3)                                                         | (2,318)                                 | 200                                                                         | -                                                                          |
| <b>Kopā</b>                         | <b>228,890</b>                                                              | <b>(81,752)</b>                                                            | <b>1,569,447</b>                                 | <b>-</b>                                                    | <b>(1,511,027)</b>                      | <b>452,816</b>                                                              | <b>(247,258)</b>                                                           |

**14. UZKRĀTĀS SAISTĪBAS**

Uzkrātās saistības atspoguļo uzkrājumus neizmantotajiem atvaļinājumiem, kas tiek noteikta par katru darbinieku, kuru aprēķina reizinot darbinieku dienas vidējo izpeļņu ar pārskata gada beigās uzkrāto neizmantoto atvaļinājumu dienu skaitu.

**PAS "GRINDEKS"**

**FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI**

**PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

**15. NETO APGROZĪJUMS**

|                          | <b>2005<br/>LVL</b> | <b>2004<br/>LVL</b> |
|--------------------------|---------------------|---------------------|
| Krievija                 | 16,250,417          | 9,003,150           |
| Citas NVS valstis        | 10,109,169          | 6,929,953           |
| Latvija                  | 2,504,310           | 2,429,904           |
| Lietuva                  | 2,289,922           | 4,166,541           |
| Igaunija                 | 1,051,233           | 1,124,042           |
| Pārējās valstis          | 2,939,322           | 3,522,810           |
| Pakalpojumi              | 28,492              | 155,449             |
| <b>Bruto apgrozījums</b> | <b>35,172,865</b>   | <b>27,331,849</b>   |
| Piešķirtās atlaides      | (2,951,663)         | (2,607,107)         |
| <b>Neto apgrozījums</b>  | <b>32,221,202</b>   | <b>24,724,742</b>   |

**16. PĀRDOTĀS PRODUKCIJAS RAŽOŠANAS IZMAKSAS**

|                                                        | <b>2005<br/>LVL</b> | <b>2004<br/>LVL</b> |
|--------------------------------------------------------|---------------------|---------------------|
| Pārdošanai iepirktās preces                            | 7,990,262           | 8,897,572           |
| Izejvielas, iepakojums un citas materiālās vērtības    | 2,749,666           | 2,645,108           |
| Tiešās darba algas un sociālās apdrošināšanas iemaksas | 2,350,302           | 1,814,601           |
| Pētniecības darbu izmaksas                             | 1,342,551           | 461,933             |
| Pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu nolietojums   | 574,104             | 476,026             |
| Ēku, iekārtu, mašīnu remonts un uzturēšana             | 445,875             | 302,423             |
| Energoresursu izdevumi                                 | 344,034             | 311,457             |
| Saimnieciskie darbi                                    | 125,676             | 106,868             |
| Atkritumu aizvākšana                                   | 89,390              | 81,389              |
| Transporta izmaksas                                    | 56,925              | 52,878              |
| Darba apģērbu noma                                     | 55,158              | 52,204              |
| Pārējās                                                | 571,789             | 473,326             |
| <b>Kopā</b>                                            | <b>16,695,732</b>   | <b>15,675,785</b>   |

**17. PĀRDOŠANAS IZMAKSAS**

|                                                      | <b>2005<br/>LVL</b> | <b>2004<br/>LVL</b> |
|------------------------------------------------------|---------------------|---------------------|
| Reklāma                                              | 2,651,673           | 1,449,318           |
| Pārstāvniecību uzturēšanas izmaksas                  | 928,982             | 574,669             |
| Darba algas un sociālās apdrošināšanas iemaksas      | 533,054             | 442,004             |
| Atlīdzība par patentu lietošanu                      | 403,761             | 212,636             |
| Preču nosūtīšanas izdevumi                           | 278,449             | 231,960             |
| Medikamentu reģistrācijas izdevumi                   | 138,550             | 115,140             |
| Komisijas naudas                                     | 132,481             | 69,261              |
| Kravu apdrošināšana                                  | 55,336              | 54,135              |
| Pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu nolietojums | 50,657              | 40,881              |
| Pārējās                                              | 461,658             | 256,365             |
| <b>Kopā</b>                                          | <b>5,634,601</b>    | <b>3,446,369</b>    |

**PAS "GRINDEKS"**

**FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI  
PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ**

**18. ADMINISTRĀCIJAS IZMAKSAS**

|                                                      | <b>2005<br/>LVL</b> | <b>2004<br/>LVL</b> |
|------------------------------------------------------|---------------------|---------------------|
| Darba algas un sociālās apdrošināšanas iemaksas      | 1,224,355           | 916,659             |
| Pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu nolietojums | 286,343             | 229,747             |
| Profesionālie pakalpojumi                            | 228,254             | 92,558              |
| Apmācības un personāla atlases izdevumi              | 168,847             | 66,890              |
| Darbinieku apdrošināšana                             | 132,391             | 109,413             |
| Transporta izmaksas                                  | 117,938             | 127,603             |
| Apsardzes izmaksas                                   | 115,613             | 108,907             |
| Energoresursu izdevumi                               | 78,413              | 70,634              |
| Dokumentu vadības sistēmas izstrāde un ieviešana     | 72,994              | 4,500               |
| Komandējumu izdevumi                                 | 68,681              | 62,623              |
| Banku pakalpojumi                                    | 63,074              | 43,872              |
| Sakaru izdevumi                                      | 46,993              | 39,118              |
| Datoru uzturēšana un remonts                         | 32,262              | 26,471              |
| Īpašuma un atbildības apdrošināšana                  | 19,132              | 13,518              |
| Pārējās                                              | 1,225,125           | 764,751             |
| <b>Kopā</b>                                          | <b>3,880,415</b>    | <b>2,677,264</b>    |

2005. gadā vidējais darbinieku skaits Uzņēmumā bija 527 un 2004. gadā - 502.

Padomes un valdes atalgojums ir sekojošs:

|                                        | <b>2005<br/>LVL</b> | <b>2004<br/>LVL</b> |
|----------------------------------------|---------------------|---------------------|
| Padomes locekļu darba samaksa          | 445,610             | 300,240             |
| Sociālās apdrošināšanas iemaksas       | 17,712              | 14,761              |
| <b>Kopā padomes locekļu atalgojums</b> | <b>463,322</b>      | <b>315,001</b>      |
| Valdes locekļu darba samaksa           | 271,672             | 198,105             |
| Sociālās apdrošināšanas iemaksas       | 13,556              | 13,514              |
| <b>Kopā valdes locekļu atalgojums</b>  | <b>285,228</b>      | <b>211,619</b>      |
| <b>Kopā</b>                            | <b>748,550</b>      | <b>526,620</b>      |

**19. UZŅĒMUMU IENĀKUMA NODOKLIS**

**19 (a) Uzņēmumu ienākuma nodoklis par pārskata gadu**

|                                          | <b>2005<br/>LVL</b> | <b>2004<br/>LVL</b> |
|------------------------------------------|---------------------|---------------------|
| Pārskata gada uzņēmumu ienākuma nodoklis | 858,193             | 442,464             |
| Atliktais uzņēmumu ienākuma nodoklis     | 51,807              | 43,440              |
| <b>Kopā</b>                              | <b>910,000</b>      | <b>485,904</b>      |

**PAS "GRINDEKS"****FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI****PAR GADU, KAS NOSLĒDZĀS 2005. GADA 31. DECEMBRĪ****19 (b) Uzkrājumi paredzamajiem nodokļiem**

Pagaidu atšķirības, kuru rezultātā rodas atlikto nodokļu aktīvi un saistības, ir sekojošas:

|                                             | <b>2005</b>      | <b>2004</b>      |
|---------------------------------------------|------------------|------------------|
|                                             | <b>LVL</b>       | <b>LVL</b>       |
| Atšķirības pamatlīdzekļu nolietojuma likmēs | 2,475,580        | 2,137,479        |
| Uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem    | (15,540)         | (22,817)         |
| <b>Kopā nodokļu pagaidu atšķirības</b>      | <b>2,460,040</b> | <b>2,114,662</b> |
| <b>Atliktā nodokļa saistības, neto</b>      | <b>369,006</b>   | <b>317,199</b>   |

**20. DARĪJUMI AR RADNIECĪGAJIEM UZŅĒMUMIEM**

Gada laikā ar radniecīgajiem uzņēmumiem tika veikti dažādi darījumi, ieskaitot tirdzniecību.

Darījumi ar radniecīgajiem uzņēmumiem un norēķinu atlikumi ir sekojoši:

Bilances kontu atlikumi ir šādi:

|                                        | <b>31.12.2005</b> | <b>31.12.2004</b> |
|----------------------------------------|-------------------|-------------------|
|                                        | <b>LVL</b>        | <b>LVL</b>        |
| Parāds par iegādāto preci AS TFR       | 919,283           | 1,185,824         |
| Parāds par iegādāto preci AS "Kalceks" | 106,367           | 30,634            |
| <b>Kopā saistības</b>                  | <b>1,025,650</b>  | <b>1,216,458</b>  |

Ieņēmumi un izdevumi ir šādi:

|                                         | <b>2005</b>      | <b>2004</b>      |
|-----------------------------------------|------------------|------------------|
|                                         | <b>LVL</b>       | <b>LVL</b>       |
| <b><u>Ieņēmumi</u></b>                  |                  |                  |
| Pārējie saimnieciskās darbības ieņēmumi | -                | 18,922           |
| <b>Kopā ieņēmumi</b>                    | <b>-</b>         | <b>18,922</b>    |
| <b><u>Izdevumi</u></b>                  |                  |                  |
| Preču iegādes izdevumi AS TFR           | 2,090,690        | 2,727,439        |
| Preču iegādes izdevumi AS "Kalceks"     | 325,209          |                  |
| Pētniecības izmaksas AS TFR             | 124,816          |                  |
| Iekārtu noma AS "Kalceks"               | 27,646           | -                |
| Pārējās saimnieciskās darbības izmaksas | -                | 7,539            |
| <b>Kopā izdevumi</b>                    | <b>2,568,361</b> | <b>2,734,978</b> |

**21. PĀRĒJIE NODOKĻI**

|                                            | <b>2005</b>   | <b>2004</b>   |
|--------------------------------------------|---------------|---------------|
|                                            | <b>LVL</b>    | <b>LVL</b>    |
| Nekustamā īpašuma nodoklis (ēkas un būves) | 37,048        | 33,738        |
| Nekustamā īpašuma nodoklis (zeme)          | 1,856         | 1,310         |
| <b>Kopā</b>                                | <b>38,904</b> | <b>35,048</b> |

**22. IESPĒJAMĀS SAISTĪBAS**

22. (1) Uzņēmums ir iekīlājis savu nekustamo īpašumu ar bilances vērtību uz 2005. gada 31. decembri LVL 3,005,567 kā nodrošinājumu saņemtajiem kredītiem (skatīt 11. pielikumu).
22. (2) Uzņēmumam ir noslēgts pamatlīdzekļu nomas līgums, kur paredzamo maksājumu summa 2006. gadā ir LVL 213,744. Līgums var tikt pārtraukts pēc pušu savstarpējās vienošanās.
22. (3) Ar Eiropas Savienības Attīstības fondu līdzfinansējumu (Ls 1.5 milj.) 2005. gadā uzsākta jaunas aktīvo farmaceitisko vielu analītiskās mērogošanas laboratorijas izveide. Kopējās projekta izmaksas plānotas 3.26 milj. latu apmērā. Projektu plānots pabeigt 2006. gadā.

\*\*\*\*\*